第 三 届 亚 洲 民 众 戏 剧 节

THE 3rd ASIAN PEOPLE'S THEATRE FESTIVAL

揭开亚洲致富之谜：边个够我 CHEAP?

The Secret to Getting Rich in Asia : Who's CHEAP?

东尼奖及
奥比奖得主

Tony Award & Obie Award winner

三藩市默剧团演出

San Francisco Mime Troupe in

过界开张

Offshore

过界开张是二十世纪九十年代司空见惯的经济现象，但有多少人计算过它的代价？

A new musical comedy about the price of global economic integration

「剧团最精彩、最发人深省的一个作品。」
三藩市考官报

「结合动作、喜剧、歌舞及精警对白，《过界开张》既有娱乐性，亦发人深省。」
洛杉矶时报

"One of the Troupe's strongest, most thought-provoking works"
San Francisco Examiner

"Uniting physical comedy with dialogue, song and dance, OFFSHORE is both amusing and thoughtful..."
Los Angeles Times

日期 一九九四年十二月十九 二十日(星期一 二)
时间 晚上八时正
地点 香港艺术中心海傍剧院
门票 $150, $100, $60, $40 (学生票)
即日起于城市电脑售票网发售 电话订票 8771000 7349009
英语演出 附中文字幕
主办 亚洲民众戏剧节协会

Date 19-20 Dec 1994 (Mon-Tue)
Time 8.00 p.m.
Venue Shouson Theatre, Hong Kong Arts Centre
Ticket $150, $100, $60, $40 (student)
available now at all URBTIX outlets Telephone booking 8771000 7349009
In English, with Chinese subtitles
Presented by Asian People's Theatre Festival Society

查询 / Enquiry 110 9388 a/c 64

《过界开张》在香港之演出获以下机构赞助：
OFFSHORE's tour to Hong Kong is sponsored by
Rockefeller Foundation
Asian Cultural Council
Arts International
第三届亚洲民众戏剧节获
香港艺术发展局资助
The 3rd Asian People's Theatre Festival
is supported by
Hong Kong Arts Development Council
and sponsored by
Thai 赞助